

BDO EYES: Word-Check phonetic cross control

To improve the hit search algorithm, in the BDO EYES solution, an additional control method based on phonetic search, has been developed based on SoundEx & Metaphone.

Metaphone is a phonetic algorithm, for indexing words by their English pronunciation. A new version of this algorithm, named Double metaphone take into account spelling peculiarities of a number of other languages.

The combination of these 2 algorithms (SoundEx & Double metaphone) is used to improve the word-check cross control in BDO EYES.

The double metaphone algorithm has been adapted to be able to configure the length of the returned string and thus improve the precision of the results.

The control principle is as follows:

For a natural person, compare the name of the person transformed according to the SoundEx, DoubleMetaphon and DoubleMetaphonCustom algorithms with the phonetics of the World-Check database records. Same with the first name. For a company, control is only done on Name of the company.

An example of structure and control applied by BDO EYES software is described below. This model cannot be used as is and will have to be adapted by the provider.

The process can be divided into 3 parts:

1. Creation of a structure for storing World-Check data in phonetic form
2. Loading and (phonetic) conversion of this data during the daily update
3. Search for the name (first name) of the entity in this phonetic database

Storage of the phonetic data

Create ExtSrceFullSound table, with SoundEx & Metaphone fields:

```
SET ANSI_NULLS ON
GO
```

```
SET QUOTED_IDENTIFIER ON
GO
```

```
CREATE TABLE [dbo].[ExtSrceFullSound](
    [UID] [int] NOT NULL, --World-Check UID
    [LastNameSoundEx] [varchar](4) NULL,
```

```
[FirstNameSoundEx] [varchar](4) NULL,  
[LastNameMetaphone1] [varchar](4) NULL,  
[FirstNameMetaphone1] [varchar](4) NULL,  
[LastNameMetaphone2] [varchar](4) NULL,  
[FirstNameMetaphone2] [varchar](4) NULL,  
[LastNameMetaphoneCustom] [varchar](10) NULL,  
[FirstNameMetaphoneCustom] [varchar](10) NULL,  
CONSTRAINT [PK_ExtSrceFullSound] PRIMARY KEY CLUSTERED  
(  
    [UID] ASC  
) WITH (PAD_INDEX = OFF, STATISTICS_NORECOMPUTE = OFF, IGNORE_DUP_KEY = OFF, ALLOW_ROW_LOCKS =  
ON, ALLOW_PAGE_LOCKS = ON) ON [PRIMARY]  
) ON [PRIMARY]  
GO
```

Phonetic data loading

During Word-Check file loading (daily update), populate fields SoundEx, Metaphone 1 & 2 and Metaphone custom on last name & first name for individuals and Last name for companies.

Parameters:

@Length : Length of the double metaphone custom. Value 10 used by BDO EYES

@CleanHistoric : 0 = No, 1 = True, based on your loading policy

@DBname : Name of the External source database. BDO EYES is built for managing several types of external sources

The fnDoubleMetaphoneScalar function returns the phonetic value, following the Double metaphone algorithm on 4 digits (See chapter Double metaphone algorithm).

The fnDoubleMetaphoneScalarCustom function returns the phonetic value, following the Double metaphone algorithm on the length given as parameter (See chapter Double metaphone algorithm).

The algorithm given in the appendix has been adapted to extract a string of 4 characters, for the standard function and a string of variable length for the 'Custom' function.

```
SET ANSI_NULLS ON  
GO  
SET QUOTED_IDENTIFIER ON  
GO  
ALTER PROCEDURE [dbo].[sp_ExtSrce_WorldCheck_Sounds]  
@Length INT, @CleanHistoric INT, @DBName SYSNAME  
AS  
BEGIN
```

```
DECLARE @sql AS VARCHAR (MAX);
IF @CleanHistoric = 1
    BEGIN
        SET @sql = 'DELETE FROM ' + @DBName + '..ExtSrceFullSound';
        EXECUTE (@sql);
    END
    SET @sql = 'INSERT INTO ' + @DBName + '..ExtSrceFullSound (UID, LastNameSoundEx,
FirstNameSoundEx, LastNameMetaphone1, LastNameMetaphone2, FirstNameMetaphone1,
FirstNameMetaphone2, LastNameMetaphoneCustom, FirstNameMetaphoneCustom)';
    SET @sql = @sql + ' SELECT a.UID, SOUNDEX(a.LastName), SOUNDEX(a.FirstName) ,
dbo.fnDoubleMetaphoneScalar(1,a.LastName), dbo.fnDoubleMetaphoneScalar(2,a.LastName)';
    SET @sql = @sql + ' , dbo.fnDoubleMetaphoneScalarCustom(1,a.FirstName, 4),
dbo.fnDoubleMetaphoneScalarCustom(2,a.FirstName, 4)';
    SET @sql = @sql + ' , dbo.fnDoubleMetaphoneScalarCustom(1,a.LastName, ' + CONVERT (VARCHAR
(2), @Length) + '), dbo.fnDoubleMetaphoneScalarCustom(1,a.FirstName, ' + CONVERT (VARCHAR (2),
@Length) + ')';
    IF @CleanHistoric = 1
        BEGIN
            SET @sql = @sql + ' FROM ' + @DBName + '..ExtSrceFull a';
            SET @sql = @sql + ' WHERE a.LastName IS NOT NULL AND a.FirstName IS NOT NULL';
        END
    ELSE
        BEGIN
            SET @sql = @sql + ' FROM ' + @DBName + '..ExtSrceFullUpdate a';
            SET @sql = @sql + ' LEFT OUTER JOIN ' + @DBName + '..ExtSrceFullSound b ON a.UID =
b.UID';
            SET @sql = @sql + ' WHERE a.LastName IS NOT NULL AND a.FirstName IS NOT NULL AND
b.UID IS NULL';
        END
    EXECUTE (@sql);

--Init PM
    SET @sql = 'INSERT INTO ' + @DBName + '..ExtSrceFullSound (UID, LastNameSoundEx,
FirstNameSoundEx, LastNameMetaphone1, LastNameMetaphone2, FirstNameMetaphone1,
FirstNameMetaphone2, LastNameMetaphoneCustom, FirstNameMetaphoneCustom)';
    SET @sql = @sql + ' SELECT a.UID, SOUNDEX(a.LastName), NULL ,
dbo.fnDoubleMetaphoneScalar(1,a.LastName), dbo.fnDoubleMetaphoneScalar(2,a.LastName)';
    SET @sql = @sql + ' , NULL, NULL';
    SET @sql = @sql + ' , dbo.fnDoubleMetaphoneScalarCustom(1,a.LastName, ' + CONVERT (VARCHAR
(2), @Length) + '), NULL';
    IF @CleanHistoric = 1
        BEGIN
            SET @sql = @sql + ' FROM ' + @DBName + '..ExtSrceFull a';
            SET @sql = @sql + ' WHERE a.LastName IS NOT NULL AND a.FirstName IS NULL';
        END
    ELSE
        BEGIN
            SET @sql = @sql + ' FROM ' + @DBName + '..ExtSrceFullUpdate a';
            SET @sql = @sql + ' LEFT OUTER JOIN ' + @DBName + '..ExtSrceFullSound b ON a.UID =
b.UID';
            SET @sql = @sql + ' WHERE a.LastName IS NOT NULL AND a.FirstName IS NULL AND b.UID
IS NULL';
        END
    EXECUTE (@sql);
```

EXECUTE (@sql);

Results		Messages							
	UID	LastNameSoundEx	FirstNameSoundEx	LastNameMetaphone1	FirstNameMetaphone1	LastNameMetaphone2	FirstNameMetaphone2	LastNameMetaphoneCustom	FirstNameMetaphoneCustom
578	952	N120	F652	NFST	FRNS			NFSTRNL	FRNSSKS
579	954	D200	J200	TSSN	HSTR			TSSNTS	HSTRT
580	955	D200	C642	TSSN	KRLS			TSSNTS	KRLS
581	961	D510	E540	TMP	AML			TMP	AML
582	965	D610	I220	TRP	ASKS			TRP	ASKSK
583	967	D612	R300	TRFS	R0		RT	TRFS	R0
584	968	D615	D250	TRPN	TJN		THN	TRPNJKF	TJN
585	970	D000	D620	TTT	TRKK			TTT	TRKKRNL
586	971	D630	O260	TRTF	ASKR			TRTFRTS	ASKRKN
587	974	D520	F652	TNSL	FRNS			TNSLF	FRNSSKT
588	980	D650	J210	TRNL	JSPN		HSPN	TRNLT	JSPNTN
589	981	D653	I214	TRNT	ASPL			TRNT	ASPL
590	982	D600	J200	TRPR	HSMN			TRPRS	HSMNL
591	986	D652	O255	TRMS	ASMN			TRMS	ASMN
592	988	D251	S120	TSHN	SPS			TSHNFK	SPS
593	989	D265	M242	TSRN	MKLS			TSRNT	MKLS
594	990	E130	A310	APT	ATFM			APT	ATFMHMT
595	992	Z520	P600	SNKP	PRKL			SNKPM	PRKLFR

Phonetic cross control

Here is an extract of the part of the script related to the phonetic control during the cross-control process. This control is applied only when length of the name controlled is longer than 3 characters. Otherwise, too many alerts will be pointed out.

In the same way, to avoid too many alerts, an additional control is done on the birthdate or age of the individual controlled.

For a company, the part related to the first name is removed.

This type of control, following these rules & criteria, must be adapted to the control method developed in the supplier's software and cannot be repeated as is.

```

IF LEN(@NameIn) > 3
BEGIN
    SET @SQL = @SQL + ' UNION ALL '
    SET @SQL = @SQL + ' (SELECT Ext.UID '
    SET @SQL = @SQL + ' , Scenario = 600 '
    SET @SQL = @SQL + ' FROM ' + @DBName + '..ExtSrceFullSound' +
@TableContains + ' ExtS '
    SET @SQL = @SQL + ' INNER JOIN ' + @DBName + '..ExtSrceFull' +
@TableContains + ' Ext ON ExtS.[UID] = Ext.[UID] '
    SET @SQL = @SQL + ' WHERE (ExtS.LastNameMetaphoneCustom =
dbo.fnDoubleMetaphoneScalarCustom(1, ''' + @NameIn + ''', 10) '
    SET @SQL = @SQL + ' AND ExtS.FirstNameMetaphoneCustom =
dbo.fnDoubleMetaphoneScalarCustom(1, ''' + @FirstNameIn + ''', 10) '

```

```
SET @SQL = @SQL + ' AND ExtS.LastNameSoundEx = SOUNDEX('' + @NameIn
+ '') '
SET @SQL = @SQL + ' AND ExtS.FirstNameSoundEx = SOUNDEX('' +
@FirstNameIn + '') '
SET @SQL = @SQL + ' AND LEN('' + @NameIn + '') > 3 '
SET @SQL = @SQL + ' AND ((LEFT(Ext.Dob, 4) = '' + @YearBirthDate
+ '' AND ((CONVERT(int, SUBSTRING(Ext.Dob, 6,2)) = 0) OR CONVERT(int, SUBSTRING(Ext.Dob, 6,2))
= ' + CONVERT(nvarchar(2), @MonthBirthDate) + '))'
SET @SQL = @SQL + ' OR '' + @YearBirthDate + '' IN
(YEAR(Ext.[AgeDate]) - Ext.[Age], YEAR(Ext.[AgeDate]) - Ext.[Age] - 1))'
SET @SQL = @SQL + ' )'
SET @SQL = @SQL + ' )'
END
```

Double metaphone algorithm

An example of the Double metaphone algorithm matching, to be adapted, is given here below.

```
/*#####
```

Double Metaphone Phonetic Matching Function

This reduces word to approximate phonetic string. This is deliberately not a direct phonetic

Based off original C++ code and algorithm by
Lawrence Philips (lphilips_AT_verity.com)

Published in the C/C++ Users Journal:
<http://www.cuj.com/articles/2000/0006/0006d/0006d.htm?topic=articles>

Original Metaphone presented in article in "Computer Language" in 1990.

Reduces alphabet to

The 14 consonant sounds:

"sh"												"p"or"b"	"th"
X	S	K	J	T	F	H	L	M	N	P	R	Ø	W

Drop vowels except at the beginning

Produces a char(10) string. The left(@result,5) gives the most common pronunciation, right(@result,5) gives the commonest alternate.

Translated into t-SQL by Keith Henry (keithh_AT_lbm-solutions.com)

```
#####*/
```

```
Declare      @original    varchar(70),
@primary     varchar(70),
@secondary   varchar(70),
@length      int,
@last        int,
@current     int,
@strcur1     char(1) ,
@strnext1    char(1) ,
@strprev1    char(1),
@SlavoGermanic bit

set @SlavoGermanic = 0
set @primary       = ''
set @secondary     = ''
```

```
set @current          = 1
set @length           = len(@str)
set @last              = @length
set @original         = isnull(@str, '') + ' '

set @original         = upper(@original)

if patindex('%[WK]%', @str) + charindex('CZ', @str) + charindex('WITZ', @str) <> 0
    set @SlavoGermanic = 1

-- skip this at beginning of word
if substring(@original, 1, 2) in ('GN', 'KN', 'PN', 'WR', 'PS')
    set @current = @current + 1

-- Initial 'X' is pronounced 'Z' e.g. 'Xavier'
if substring(@original, 1, 1) = 'X'
begin
    set @primary = @primary + 'S' -- 'Z' maps to 'S'
    set @secondary = @secondary + 'S'
    set @current = @current + 1
end

if substring(@original, 1, 1) in ('A', 'E', 'I', 'O', 'U', 'Y')
begin
    set @primary = @primary + 'A' -- all init vowels now map to 'A'
    set @secondary = @secondary + 'A'
    set @current = @current + 1
end

while @current <= @length
begin
    if len(@primary) >= 5 break

    set @strcur1 = substring(@original, @current, 1)
    set @strnext1 = substring(@original, (@current + 1), 1)
    set @strprev1 = substring(@original, (@current - 1), 1)

    if @strcur1 in ('A', 'E', 'I', 'O', 'U', 'Y')
        set @current = @current + 1
    else

        if @strcur1 = 'B' -- '-mb', e.g. 'dumb', already skipped over ...
        begin
            set @primary = @primary + 'P'
            set @secondary = @secondary + 'P'

            if @strnext1 = 'B'
                set @current = @current + 2
            else
                set @current = @current + 1
            end
        end
        else

            if @strcur1 = 'Ç'
```

```

begin
    set @primary = @primary + 'S'
    set @secondary = @secondary + 'S'
    set @current = @current + 1
end
else

if @strcur1 = 'C'
begin
    if @strnext1 = 'H'
    begin

        if substring(@original, @current, 4) = 'CHIA' --          italian
'chianti'

        begin
            set @primary = @primary + 'K'
            set @secondary = @secondary + 'K'
        end
        else
        begin
            if @current > 1 -- find 'michael'
                and substring(@original, @current, 4) = 'CHAE'
            begin
                set @primary = @primary + 'K'
                set @secondary = @secondary + 'X'
            end
            else
            begin
                if @current = 1 -- greek roots e.g.
                    and (substring(@original, @current + 1, 5) in
('HARAC', 'HARIS')
                    or substring(@original, @current + 1,
3) in ('HOR', 'HYM', 'HIA', 'HEM'))
                begin
                    set @primary = @primary + 'K'
                    set @secondary = @secondary + 'K'
                end
                else
                begin
                    if ( substring(@original, 0, 4) in
('VAN ', 'VON ') -- germanic, greek, or otherwise 'ch' for 'kh' sound
                        or substring(@original, 0, 3) =
'SCH'
                    )
                        or substring(@original, @current - 2,
6) in ('ORCHES', 'ARCHIT', 'ORCHID') -- 'architect' but not 'arch', orchestra', 'orchid'
                        or substring(@original, @current + 2,
1) in ('T', 'S')
                        or ( ( @strprev1 in
('A', 'O', 'U', 'E')
                            or @current = 0

```



```

)
and substring(@original,
@current + 2, 1) in ('L','R','N','M','B','H','F','V','W',' ') -- e.g. 'wachtler', 'weschler',
but not 'tichner'

)
begin
set @primary = @primary + 'K'
set @secondary = @secondary + 'K'
end
else
begin
if (@current > 1)
begin
if substring(@original, 1, 2) =
begin
set @primary = @primary +
set @secondary =
end
else
begin
set @primary = @primary +
set @secondary =
end
end
else
begin
set @primary = @primary + 'X'
set @secondary = @secondary +
end
end
end
end
end
set @current = @current + 2
end --ch logic
else
begin
if @strnext1 = 'C' -- double 'C', but not McClellan'
and not(@current = 1
and substring(@original, 1, 1) = 'M'
)
begin
if substring(@original, @current + 2, 1) in ('I','E','H')
-- 'bellocchio' but not 'bacchus'
and substring(@original, @current + 2, 2) <> 'HU'
begin
if ( @current = 2 -- 'accident', 'accede',
'succeed'

```

```

        and @strprev1 = 'A'
    )
    or substring(@original, @current - 1, 5) in
('UCCEE', 'UCCES')

begin
    set @primary = @primary + 'KS'
    set @secondary = @secondary + 'KS'
end
else
begin -- 'bacci', 'bertucci', other italian
    set @primary = @primary + 'X'
    set @secondary = @secondary + 'X'
    -- e.g. 'focaccia' if substring(@original,
@current, 4) = 'CCIA'

end
set @current = @current + 3
end
else
begin
    set @primary = @primary + 'K' -- Pierce's rule
    set @secondary = @secondary + 'K'
    set @current = @current + 2
end
end
else
begin
    if @strnext1 in ('K', 'G', 'Q')
    begin
        set @primary = @primary + 'K'
        set @secondary = @secondary + 'K'
        set @current = @current + 2
    end
    else
    begin
        if @strnext1 in ('I', 'E', 'Y')
        begin
            if substring(@original, @current, 3) in
('CIO', 'CIE', 'CIA') -- italian vs. english
            begin
                set @primary = @primary + 'S'
                set @secondary = @secondary + 'X'
            end
            else
            begin
                set @primary = @primary + 'S'
                set @secondary = @secondary + 'S'
            end
            set @current = @current + 2
        end
        else
        begin
            if @strnext1 = 'Z' -- e.g. 'czerny'
            and substring(@original, @current -2,
4) <> 'WICZ'

```

```

begin
    set @primary = @primary + 'S'
    set @secondary = @secondary + 'X'
    set @current = @current + 2
end
else
begin
    if @current > 2 -- various gremanic
        and substring(@original,
            @current - 2,1) not in ('A', 'E', 'I', 'O', 'U', 'Y')
        and substring(@original,
            @current - 1, 3) = 'ACH'
        and ((substring(@original,
            @current + 2, 1) <> 'I')
            and
                or
                    )
        )
    begin
        set @primary = @primary + 'K'
        set @secondary = @secondary +
            'K'
        set @current = @current + 2
    end
    else
    begin
        if @current = 1 -- special case
            and substring(@original,
                @current, 6) = 'CAESAR'
        begin
            set @primary = @primary +
                'S'
            set @secondary =
                @secondary + 'S'
            set @current = @current +
                2
        end
        else
        begin -- final else
            set @primary = @primary +
                'K'
            set @secondary =
                @secondary + 'K'
            if substring(@original,
                @current + 1, 2) in ('C', 'Q', 'G') -- name sent in 'mac caffrey', 'mac gregor'
                set @current =
                    @current + 3
            else

```

```

@current + 1
set @current =
end
end
end
end
end
end
end
end
else
if @strcur1 = 'D'
begin
if substring(@original, @current, 2) = 'DG'
begin
if substring(@original, @current + 2, 1) in ('I','E','Y')
begin
set @primary = @primary + 'J' -- e.g. 'edge'
set @secondary = @secondary + 'J'
set @current = @current + 3
end
else
begin
set @primary = @primary + 'TK' -- e.g. 'edgar'
set @secondary = @secondary + 'TK'
set @current = @current + 2
end
end
else
begin
if substring(@original, @current, 2) in ('DT','DD')
begin
set @primary = @primary + 'T'
set @secondary = @secondary + 'T'
set @current = @current + 2
end
else
begin
set @primary = @primary + 'T'
set @secondary = @secondary + 'T'
set @current = @current + 1
end
end
end
end
else
if @strcur1 = 'F'
begin
set @primary = @primary + 'F'
set @secondary = @secondary + 'F'
if (@strnext1 = 'F')
set @current = @current + 2
else

```

```

        set @current = @current + 1
    end
    else

        if @strcur1 = 'G'
        begin
            if (@strnext1 = 'H')
            begin
                if @current > 1
                and @strprev1 not in ('A', 'E', 'I', 'O', 'U', 'Y')
                begin
                    set @primary = @primary + 'K'
                    set @secondary = @secondary + 'K'
                end
            else
            begin

                if      not( (@current > 2 -- Parker's rule (with some
further refinements) - e.g. 'hugh'
                                and substring(@original, @current - 2,
1) in ('B', 'H', 'D')
                                )
                                -- e.g. 'bough'
                or (@current > 3
                                and substring(@original, @current - 3,
1) in ('B', 'H', 'D')
                                )
                                -- e.g. 'broughton'
                or (@current > 4
                                and substring(@original, @current - 4,
1) in ('B', 'H')
                                )
                                )
                begin
                    if @current > 3
                        -- e.g. 'laugh',
'McLaughlin', 'cough', 'gough', 'rough', 'tough'
                        and @strprev1 = 'U'
                        and substring(@original, @current - 3, 1) in
('C', 'G', 'L', 'R', 'T')
                        begin
                            set @primary = @primary + 'F'
                            set @secondary = @secondary + 'F'
                        end
                    else
                    begin
                        if @current > 1
                        and @strprev1 <> 'I'
                        begin
                            set @primary = @primary + 'K'
                            set @secondary = @secondary + 'K'
                        end
                    else
                    begin
                        if (@current < 4)
                        begin
                            if (@current = 1)
                                --
'ghislane', 'ghiradelli'

```

BDO Technology
1 rue Jean Piret
L-2350 Luxembourg

```

else
begin
    if substring(@original, @current + 1, 2) = 'LI' --
        and @SlavoGermanic = 0
    begin
        set @primary = @primary + 'KL'
        set @secondary = @secondary + 'L'
        set @current = @current + 2
    end
    else
    begin
        if @current = 1 -- -ges-, -gep-, -gel- at
            beginning
                and (@strnext1 = 'Y'
                    or substring(@original, @current + 1,
                        2) in ('ES', 'EP', 'EB', 'EL', 'EY', 'IB', 'IL', 'IN', 'IE', 'EI', 'ER'))
                )
            begin
                set @primary = @primary + 'K'
                set @secondary = @secondary + 'J'
                set @current = @current + 2
            end
            else
            begin
                if (substring(@original, @current + 1, 2) =
                    'ER' -- -ger-, -gy-
                        or @strnext1 = 'Y'
                    )
                    and substring(@original, 1, 6) not in
                        ('DANGER', 'RANGER', 'MANGER')
                    and @strprev1 not in ('E', 'I')
                    and substring(@original, @current - 1,
                        3) not in ('RGY', 'OGY')
                begin
                    set @primary = @primary + 'K'
                    set @secondary = @secondary + 'J'
                    set @current = @current + 2
                end
                else
                begin
                    if @strnext1 in ('E', 'I', 'Y') --
                        or
                            substring(@original,
                                @current - 1, 4) in ('AGGI', 'OGGI')
                    begin
                        if (substring(@original, 1, 4)
                            or
                                substring(@original,
                                    1, 3) = 'SCH'
                                )
                            or
                                substring(@original,
                                    @current + 1, 2) = 'ET'
                        begin

```

```

set @primary = @primary +
set @secondary =

end
else
begin
-- always soft if french
if substring(@original,
begin
set @primary =
set @secondary =

end
else
begin
set @primary =
set @secondary =

end
end
set @current = @current + 2
end
else
begin -- other options exhausted call
set @primary = @primary + 'K'
set @secondary = @secondary +

if (@strnext1 = 'G')
set @current = @current +

else
set @current = @current +

end
end
end
end
end
end
end
else
if @strcur1 = 'H'
begin
if (@current = 0 -- only keep if first & before vowel or btw. 2 vowels
or @strprev1 in ('A', 'E', 'I', 'O', 'U', 'Y')
)
and @strnext1 in ('A', 'E', 'I', 'O', 'U', 'Y')

```



```

begin
    set @primary = @primary + 'H'
    set @secondary = @secondary + 'H'
    set @current = @current + 2
end
else
    set @current = @current + 1
end
else
    if @strcur1 = 'J'
    begin
        if substring(@original, @current, 4) = 'JOSE' -- obvious spanish,
        'jose', 'san jacinto'
        or substring(@original, 1, 4) = 'SAN '
        begin
            if (@current = 1
                and substring(@original, @current + 4, 1) = ' '
            )
            or substring(@original, 1, 4) = 'SAN '
            begin
                set @primary = @primary + 'H'
                set @secondary = @secondary + 'H'
            end
            else
            begin
                set @primary = @primary + 'J'
                set @secondary = @secondary + 'H'
            end
        end
        set @current = @current + 1
    end
    else
    begin
        if @current = 1
        begin
            set @primary = @primary + 'J' -- Yankelovich/Jankelowicz
            set @secondary = @secondary + 'A'
            set @current = @current + 1
        end
        else
        begin
            if @strprev1 in ('A', 'E', 'I', 'O', 'U', 'Y') -- spanish
            pron. of .e.g. 'bajador'
                and @SlavoGermanic = 0
                and @strnext1 in ('A', 'O')
            begin
                set @primary = @primary + 'J'
                set @secondary = @secondary + 'H'
                set @current = @current + 1
            end
            else
            begin
                if (@current = @last)

```

```

begin
    set @primary = @primary + 'J'
    set @secondary = @secondary + ''
    set @current = @current + 1
end
else
begin
    if @strnext1 in
        ('L', 'T', 'K', 'S', 'N', 'M', 'B', 'Z')
        and @strprev1 not in ('S', 'K', 'L')
    begin
        set @primary = @primary + 'J'
        set @secondary = @secondary + 'J'
        set @current = @current + 1
    end
    else
    begin
        if (@strnext1 = 'J') -- it could happen
            set @current = @current + 2
        else
            set @current = @current + 1
        end
    end
end
end
end
end
end
else
    if @strcur1 = 'K'
    begin
        set @primary = @primary + 'K'
        set @secondary = @secondary + 'K'

        if (@strnext1 = 'K')
            set @current = @current + 2
        else
            set @current = @current + 1
        end
    end
    else
        if @strcur1 = 'L'
        begin
            if (@strnext1 = 'L')
                begin
                    if (@current = (@length - 3) -- spanish e.g. 'cabrillo',
                        'gallegos'
                        and substring(@original, @current - 1, 4) in
                            ('ILLO', 'ILLA', 'ALLE')
                        )
                    or ((substring(@original, @last - 1, 2) in ('AS', 'OS')
                        or substring(@original, @last, 1) in ('A', 'O'))
                        )
                    and substring(@original, @current - 1, 4) = 'ALLE'
                end
            end
        end
    end
end

```

```

)
set @primary = @primary + 'L'      --set @secondary =
@secondary + ''
set @current = @current + 2
end
else
begin
set @current = @current + 1
set @primary = @primary + 'L'
set @secondary = @secondary + 'L'
end
end
else

if @strcur1 = 'M'
begin
set @primary = @primary + 'M'
set @secondary = @secondary + 'M'

if substring(@original, @current - 1, 3) = 'UMB'
and (@current + 1 = @last
or substring(@original, @current + 2, 2) = 'ER'
)
-- 'dumb', 'thumb'
or @strnext1 = 'M'
set @current = @current + 2
else
set @current = @current + 1
end
else

if @strcur1 in ('N', 'Ñ')
begin
set @primary = @primary + 'N'
set @secondary = @secondary + 'N'

if @strnext1 in ('N', 'Ñ')
set @current = @current + 2
else
set @current = @current + 1
end
else

if @strcur1 = 'P'
begin
if (@strnext1 = 'H')
begin
set @current = @current + 2
set @primary = @primary + 'F'
set @secondary = @secondary + 'F'
end
else
begin
-- also account for 'campbell' and 'raspberry'
if @strnext1 in ('P', 'B')
```

```
        set @current = @current + 2
    else
    begin
        set @current = @current + 1
        set @primary = @primary + 'P'
        set @secondary = @secondary + 'P'
    end
end
end
else
if @strcur1 = 'Q'
begin
    set @primary = @primary + 'K'
    set @secondary = @secondary + 'K'

    if (@strnext1 = 'Q')
        set @current = @current + 2
    else
        set @current = @current + 1
    end
end
else
if @strcur1 = 'R'
begin
    if @current = @last -- french e.g. 'rogier', but exclude 'hochmeier'
        and @SlavoGermanic = 0
        and substring(@original, @current - 2, 2) = 'IE'
        and substring(@original, @current - 4, 2) not in ('ME', 'MA')
        set @secondary = @secondary + 'R' --set @primary = @primary + ''
    else
    begin
        set @primary = @primary + 'R'
        set @secondary = @secondary + 'R'
    end

    if (@strnext1 = 'R')
        set @current = @current + 2
    else
        set @current = @current + 1
    end
end
else
if @strcur1 = 'S'
begin
    if substring(@original, @current - 1, 3) in ('ISL', 'YSL') -- special cases
        'island', 'isle', 'carlisle', 'carlysle'
        set @current = @current + 1 --silent s
    else
    begin
        if substring(@original, @current, 2) = 'SH'
            -- germanic
        end
    end
end
end
end
```

```
( 'HEIM', 'HOEK', 'HOLM', 'HOLZ' )
if substring(@original, @current + 1, 4) in
begin
    set @primary = @primary + 'S'
    set @secondary = @secondary + 'S'
end
else
begin
    set @primary = @primary + 'X'
    set @secondary = @secondary + 'X'
end
set @current = @current + 2
end
else
begin

-- italian & armenian
if substring(@original, @current, 3) in ( 'SIO', 'SIA' )
    or substring(@original, @current, 4) in ( 'SIAN' )
begin
    if @SlavoGermanic = 0
    begin
        set @primary = @primary + 'S'
        set @secondary = @secondary + 'X'
    end
    else
    begin
        set @primary = @primary + 'S'
        set @secondary = @secondary + 'S'
    end
end
set @current = @current + 3
end
else
begin
    if (@current = 1
        --
        german & anglicisations, e.g. 'smith' match 'schmidt', 'snider' match 'schneider'
        and @strnext1 in ( 'M', 'N', 'L', 'W' ) --
        also, -sz- in slavic language altho in hungarian it is pronounced 's'
    )
    or @strnext1 = 'Z'
    begin
        set @primary = @primary + 'S'
        set @secondary = @secondary + 'X'

        if @strnext1 = 'Z'
            set @current = @current + 2
        else
            set @current = @current + 1
    end
end
```

```

else
begin
    if substring(@original, @current, 2) = 'SC'
    begin
        if substring(@original, @current + 2,
1) = 'H'      -- Schlesinger's rule
        begin
            if substring(@original,
@current + 3, 2) in ('OO', 'ER', 'EN', 'UY', 'ED', 'EM') -- dutch origin, e.g. 'school',
'schooner'
            begin
                if substring(@original,
@current + 3, 2) in ('ER', 'EN') -- 'schermerhorn', 'schenker'
                begin
                    set @primary =
                    set @secondary =
                end
            else
            begin
                set @primary =
                set @secondary =
            end
        end
        set @current = @current +
3
    end
    else
    begin
        if @current = 1
        and
        and
        begin
            set @primary =
            set @secondary =
        end
    else
    begin
        set @primary =
        set @secondary =
    end
    end
    set @current = @current +
3
end

```

```

@current + 2, 1) in ('I', 'E', 'Y')

'S'

@secondary + 'S'

'SK'

@secondary + 'SK'

end
else
begin
    if
        substring(@original,
    begin
        set @primary = @primary +
        set @secondary =
    end
    else
    begin
        set @primary = @primary +
        set @secondary =
    end
    set @current = @current + 3
end
end
else
begin
    if @current = 1 -- special
        and
            substring(@original,
    begin
        set @primary = @primary + 'X'
        set @secondary = @secondary +
        set @current = @current + 1
    end
    else
    begin
        if @current = @last -- french
            and
                substring(@original,
            set @secondary =
        else
        begin
            set @primary = @primary +
            set @secondary =
        end
        if @strnext1 in ('S', 'Z')
            set @current = @current +
        else

```

2

1


```

else
begin
    set @current = @current + 1
    set @primary = @primary + 'T'
    set @secondary = @secondary + 'T'
end
end

end
else
if @strcur1 = 'V'
    if (@strnext1 = 'V')
        set @current = @current + 2
    else
        begin
            set @current = @current + 1
            set @primary = @primary + 'F'
            set @secondary = @secondary + 'F'
        end
    end
else
if @strcur1 = 'W'
    begin
        -- can also be in middle of word
        if substring(@original, @current, 2) = 'WR'
        begin
            set @primary = @primary + 'R'
            set @secondary = @secondary + 'R'
            set @current = @current + 2
        end
    end
    else
        if @current = 1
            and (@strnext1 in ('A', 'E', 'I', 'O', 'U', 'Y')
                or substring(@original, @current, 2) = 'WH'
            )
        begin
            if @strnext1 in ('A', 'E', 'I', 'O', 'U', 'Y') --
Wasserman should match Vasserman
            begin
                set @primary = @primary + 'A'
                set @secondary = @secondary + 'F'
                set @current = @current + 1
            end
        end
        else
        begin
            set @primary = @primary + 'A' -- need Uomo to
match Womo
            set @secondary = @secondary + 'A'
            set @current = @current + 1
        end
    end
end
else
    if (@current = @last -- Arnow should match Arnoff

```

```

        and @strprev1 in ('A', 'E', 'I', 'O', 'U',
'Y')
    )
    or substring(@original, @current - 1, 5) in
('EWSKI', 'EWSKY', 'OWSKI', 'OWSKY')
    or substring(@original, 0, 3) = 'SCH'
begin
    set @secondary = @secondary + 'F' --set @primary =
@primary + ''
    set @current = @current + 1
end
else
    if substring(@original, @current, 4) in
('WICZ', 'WITZ') -- polish e.g. 'filipowicz'
begin
        set @primary = @primary + 'TS'
        set @secondary = @secondary + 'FX'
        set @current = @current + 4
    end
    else
        set @current = @current + 1 -- else skip it
    end
end
else
    if @strcur1 = 'X'
begin
        if not (@current = @last -- french e.g. breaux
and (substring(@original, @current - 3, 3) in ('IAU', 'EAU')
or substring(@original, @current - 2, 2) in ('AU', 'OU'))
        )
        begin
            set @primary = @primary + 'KS'
            set @secondary = @secondary + 'KS'
        end
        --else skip it

        if @strnext1 in ('C', 'X')
            set @current = @current + 2
        else
            set @current = @current + 1
        end
    end
    else
        if @strcur1 = 'Z'
begin
            if (@strnext1 = 'Z')
                set @current = @current + 2
            else
begin
                if (@strnext1 = 'H') -- chinese pinyin e.g. 'zhao'
begin
                    set @primary = @primary + 'J'
                    set @secondary = @secondary + 'J'
                    set @current = @current + 2
                end
            end
        end
    end
end

```

```
end
else
begin
    if (substring(@original, @current + 1, 2) in ('Z0', 'ZI',
'ZA'))
        or (@SlavoGermanic = 1
            and (@current > 0
                and @strprev1 <> 'T'
            )
        )
        begin
            set @primary = @primary + 'S'
            set @secondary = @secondary + 'TS'
        end
    else
    begin
        set @primary = @primary + 'S'
        set @secondary = @secondary + 'S'
    end
end
set @current = @current + 1
end
end
else
    set @current = @current + 1
end
return cast(@primary as char(5)) + cast(@secondary as char(5))
```